

SENAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1959-1960

SEANCE DU 3 FEVRIER 1960

Proposition de loi
modifiant l'article 55 du Code civil.

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Le but de la présente proposition est d'allonger, dans certains cas, le délai fort court imposé par la loi pour une déclaration de naissance.

Il y a lieu de remarquer que les termes « les déclarations de naissance » qui figurent dans l'article 55 du Code civil signifient l'accomplissement des formalités imposées par les articles 55, 56 et 57 dans le délai de trois jours.

En fait, les formalités en question s'exécutent en deux phases :

1^{re} phase : l'annonce de la naissance au service compétent avec tous les renseignements indispensables pour dresser l'acte ; étant en possession de ces éléments, l'officier de l'état civil se fait représenter le nouveau-né ou délègue le médecin désigné à cet effet pour vérifier la réalité de la naissance et le sexe de l'enfant ;

2^{me} phase : les personnes, désignées par la loi, viennent accompagnées de deux témoins, signer l'acte de naissance.

Actuellement, toutes ces opérations doivent obligatoirement se dérouler dans le délai de trois jours fixé par la loi ; ce délai est absolu et invariable. Le *Dies a quo* (jour de la naissance) n'est pas compté dans le délai mais lorsque l'enfant est né le dimanche, toutes les formalités requises doivent être terminées le mercredi suivant au plus tard. Si le dimanche est suivi d'un jour férié, il n'existe point de prolongation du délai.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1959-1960

VERGADERING VAN 3 FEBRUARI 1960

Voorstel van wet tot wijziging
van artikel 55 van het Burgerlijk Wetboek.

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Het doel van dit voorstel is de zeer korte termijn die de wet voor een aangifte van geboorte vaststelt in sommige gevallen te verlengen.

Op te merken valt dat onder de woorden « de aangiften van geboorte » in artikel 55 moet worden verstaan de vervulling van de formaliteiten bepaald in de artikelen 55, 56 en 57 van het Burgerlijk Wetboek, binnen een termijn van drie dagen.

Feitelijk geschieden deze formaliteiten in twee fasen :

Eerste fase : melding van de geboorte bij de bevoegde dienst, onder mededeling van alle nodige gegevens om de akte op te maken ; zodra de ambtenaar van de burgerlijke stand in het bezit is van deze gegevens, laat hij zich het kind vertonen of vaardigt hij de daartoe aangewezen geneesheer af om de werkelijkheid van de geboorte en het geslacht van het kind na te gaan ;

Tweede fase : De bij de wet aangewezen personen komen, vergezeld van twee getuigen, de akte van geboorte ondertekenen.

Thans moeten al deze verrichtingen beëindigd zijn binnen de bij de wet gestelde termijn van drie dagen ; deze termijn is absoluut en onveranderlijk. De *dies a quo* (de dag van de geboorte) wordt in de termijn niet medegerekend, maar wanneer het kind op een zondag geboren wordt, moeten alle vereiste formaliteiten uiterlijk de daaropvolgende woensdag beëindigd zijn. Volgt er na de zondag een feestdag, dan wordt de termijn niet verlengd.

Passé le délai de trois jours, l'officier de l'Etat civil ne peut plus dresser acte et toute déclaration portée à sa connaissance doit être signalée par lui au Procureur du Roi qui provoquera un jugement tenant lieu d'acte de naissance.

Ces dispositions s'appliquent aux étrangers résidant en Belgique comme aux Belges.

Le Procureur du Roi exerce éventuellement les poursuites fondées sur l'article 361 du Code pénal.

Dans la situation actuelle, les administrations communales doivent assurer un service de garde chaque dimanche et chaque jour férié. En outre, le délai de trois jours est très bref pour les intéressés, compte tenu des formalités qu'ils doivent accomplir pour bénéficier des divers avantages sociaux accordés en pareille circonstance.

La situation est rendue plus difficile encore lorsque la naissance se produit la veille d'un ou de deux jours fériés. Exemple : l'enfant naît le samedi veille de la fête de Pâques ou de Pentecôte ; toutes les formalités devront être terminées pour le mardi suivant. En pareil cas, le délai de trois jours est ramené à un jour, le mardi, seul jour ouvrable.

Ces situations se présentent plusieurs fois par an.

Il est à remarquer que, dans plusieurs pays d'Europe, les délais prévus en matière de déclaration de naissance sont plus longs.

La modification proposée constituerait une sensible amélioration dans l'organisation des services d'état civil et, d'autre part, elle éviterait dans la majeure partie des cas l'intervention judiciaire toujours longue et onéreuse.

G. CISELET.

**Proposition de loi
modifiant l'article 55 du Code civil.**

Article Unique.

L'article 55 du Code civil est complété par l'insertion des mots « non compris les dimanches et jours fériés », après le mot « accouchement ».

G. CISELET.

Na verloop van die drie dagen mag de ambtenaar van de burgerlijke stand de akte niet meer opmaken en moet hij iedere aangifte die hem ter kennis wordt gebracht, mededelen aan de Procureur des Konings, die een vonnis zal doen wijzen dat in de plaats treedt van de akte van geboorte.

Deze bepalingen gelden zowel voor de in België verblijvende vreemdelingen als voor de Belgen zelf.

De Procureur des Konings stelt eventueel vervolgingen in overeenkomstig artikel 361 van het Wetboek van Strafrecht.

In de huidige toestand moeten de gemeentebesturen iedere zondag en iedere feestdag voor een wachtdienst zorgen. Maar de termijn van drie dagen is ook zeer kort voor de belanghebbenden, gelet op de formaliteiten die zij moeten vervullen om de verschillende sociale voordelen die in zulke gevallen worden verleend, te kunnen genieten.

De toestand is nog moeilijker, wanneer de geboorte plaatsheeft op de dag vóór een of twee feestdagen. Voorbeeld : het kind wordt 's zaterdags vóór Pasen of vóór Pinksteren geboren ; alle formaliteiten moeten de volgende dinsdag beëindigd zijn. In dat geval bedraagt de termijn één dag in plaats van drie, omdat de dinsdag de enige werkdag is.

Dit doet zich verscheidene malen voor in het jaar.

Op te merken valt dat de termijn voor de aangifte van een geboorte in verscheidene Europese landen langer is.

De voorgestelde wijziging zou een grote verbetering brengen in de organisatie van de diensten van de burgerlijke stand, terwijl zij in de meeste gevallen ook zal voorkomen dat het gerecht moet optreden, wat steeds grote kosten meebrengt en veel tijd vraagt.

**Voorstel van wet tot wijziging
van artikel 55 van het Burgerlijk Wetboek.**

Enig Artikel.

Artikel 55 van het Burgerlijk Wetboek wordt aangevuld door na het woord « bevalling » in te voegen de woorden « zon- en feestdagen niet inbegrepen ».